



**Народно събрание
на Република България**



Седмичен бюлетин

Година V № 12

17 септември 2012 г.

Съдържание на броя

Тема на седмицата	2
Събития в Народното събрание.....	3
Събития от изминалата седмица	3
Предстоящи събития.....	4
Годишна работна програма	5
Законопроекти свързани с правото на ЕС.....	5
Новини от България свързани с ЕС	6
Новини от европейските институции	7
Събития от изминалата седмица в европейските институции	7
Книги от фонда на Европейския документационен център.....	15

*Използвана е информация от официалните интернет страници на европейски институции и
информационни агенции*

Тема на седмицата




Към федерация от национални държави

В речта си за състоянието на Съюза за 2012 г. председателят Барозу предложи ЕС постепенно да се превърне във федерация от национални държави. Той обяви също така план за есента за задълбочаване на икономическия и паричен съюз.

В своята реч за състоянието на Съюза през 2012 г. председателят на Европейската комисия Жозе Мануел Барозу излезе със силни аргументи за нова посока и нов начин на мислене за Европа.

Той очерта пътя към по-силно европейско единство с цел преодоляване на кризата и поддържане на суверенитета в глобализирания свят. „Глобализацията изисква по-голямо европейско единство. По-голямото единство изисква по-голяма интеграция. По-голямата интеграция изисква повече демокрация“, каза той. Барозу представи на Европейския парламент „решителен курс за Европа“, който „изисква окончателното изграждане на задълбочен и истински икономически съюз, основан на политически съюз“.

Той представи също предложението на Комисията за [общ надзор на банките в еврозоната](#)  като необходимо условие за създаването на банков съюз. Европейската централна банка ще получи правомощия за наблюдение на всички банки, за да се предотвратят случаите на банкова несъстоятелност и за да се защитят вложителите.

В речта си председателят на Комисията също:

изтъкна аргументи за развитието на европейско обществено пространство;

очерта стъпките към по-нататъшна интеграция и призова за широк дебат преди европейските избори през 2014 г.;

спомена предложението на Комисията за по-добър статут за европейските политически партии и предложи основните партии да представят свой кандидат за поста председател на Комисията.

Гражданите могат да изпращат въпроси до председателя Барозу за състоянието на Съюза до 18 септември по EUtube [de en fr](#). Той ще отговори на въпросите на 19 септември 2012 г. от 19.00 часа централноевропейско време в интервю на живо, което ще бъде излъчено по Евронюз и на техния уебсайт [de en es fr it pl pt](#), по EUtube [de en fr](#), на страницата Google+ на Комисията [en](#), по Европа по сателит [en fr](#) и на уебсайта на председателя [de en fr pt](#).

Повече за речта за състоянието на Съюза [de](#) [en](#) [fr](#) [pt](#)

Източник: страницата на Европейската комисия

Други коментари по темата:

[Общественото мнение за ЕС и неговото влияние върху речта на Барозу](#)

[Newshub: Какво казаха депутатите онлайн за речта за състоянието на ЕС](#)

Източник: страницата на Европейския парламент

Събития в Народното събрание

Събития от изминалата седмица

Министър-председателят Бойко Борисов представи пред депутатите доклада на правителството за приоритетите на страната ни при Кипърското председателство на Европейския съюз 14.09.2012 г.



Министър-председателят Бойко Борисов представи пред депутатите доклада на правителството за приоритетите на страната ни при Кипърското председателство на Европейския съюз и постигнатото по важните теми и досиета при изминалото Датско председателство. Подготовката за Българското председателство на Съвета на ЕС трябва да започне възможно най-рано, макар да се вижда далече в бъдещето – втората половина на 2018 г., заяви премиерът.

Бойко Борисов отбеляза, че през първите шест месеца на годината са се водили интензивни преговори по ключови въпроси, като основният акцент е бил върху Многогодишната финансова рамка на ЕС 2014 – 2020 г. В хода на преговорния процес България постигна напредък по два важни приоритета - отделяне на кохезионната политика в отделен подраздел на Многогодишната финансова рамка и включване на текст за продължаване на помощта за извеждане от експлоатация на ядрени мощности в България, Словакия и Литва, заяви премиерът.

Бойко Борисов откри четири основни теми през Кипърското председателство през втората половина на 2012 г. По думите му така формулираните приоритети изцяло съответстват и на поставените от България цели. Сред тях Бойко Борисов посочи справяне с несигурността и нестабилността, причинени от финансовата криза, подобряване на рамката за икономическо управление, засилване на бюджетния контрол.

В дебатите по доклада депутатите бяха единодушни, че най-важният за страната ни въпрос е многогодишната бюджетна рамка на общността за 2014 – 2020 г.

От ПГ на ПП ГЕРБ посочиха плюсовете на водената от кабинета политика в ЕС, сред които са финансовата и икономическа стабилност на страната и повишаващият се в условия на криза кредитен рейтинг на България. Създадени са предпоставки за устойчив икономически растеж, успешно участие на България в преговорите за структуриране на бюджет 2014 – 2020 г. , страната ни не се подведе да влезе в спиралата "дълг-дефицит-дълг", изброи председателят на Комисията по европейските въпроси Моника Панайотова.

Асен Агов /ПГ на Синята коалиция/ обеща подкрепа на ПГ на ПП ГЕРБ в енергетиката, ако работи за намирането на "инструмент, който да спести на българите измислените от Русия цени на природния газ". Кипърското председателство започна с голямата тема за федерация на националните държави, напомни Асен Агов и добави, че България трябва да си даде сметка каква тежест би имала при вземането на решения, ако такъв съюз се създаде.

Депутатът от ПГ на Коалиция за България Пламен Орешарски посочи, че българската позиция по нея е доста пасивна. По отношение увеличаване на помощта за извеждане от експлоатация на старите ядрени мощности на "Козлодуй" страната ни разчита на солидарността на ЕС и искане за преразглеждане на сумата, отбеляза той.

ПГ на ДПС поиска анализ на постигнатите до момента цели в резултат на водената кохезионна политика, а не само отчет какви пари от ЕС сме усвоили. Искра Михайлова наблегна и върху нуждата от координация на вътрешната политика по отделните теми.

От ПГ на Партия Атака се обявиха за преразглеждане на първоначалните условия по договора за членство на България в Евросъюза.

Предстоящи събития

19/09/2012

09:00 [Пленарно заседание](#)

19/09/2012

10:00 [Среща на председателя на Народното събрание Цецка Цачева с министъра на външните работи на Латвийска република Едгар Ринкевич](#)

19/09/2012

10:45 [Среща на Групата за приятелство България - Латвия с министъра на външните работи на Латвийска република Едгар Ринкевич](#)

19/09/2012

14:00 [Заседание на Комисия по икономическата политика, енергетика и туризъм](#)

19/09/2012

15:00 [Заседание на Комисия по образованието, науката и въпросите на децата, младежта и спорта](#)

19/09/2012

16:00 [Заседание на Временна комисия за проучване, анализ и обсъждане на добри практики и законодателни решения във връзка с регулирането на дейности по проучване и добив на подземни богатства при опазване на околната среда](#)

20/09/2012

09:00 [Пленарно заседание](#)

20/09/2012

14:30 [Заседание на Комисия по околната среда и водите](#)

20/09/2012

14:30 [Заседание на Комисия по правата на човека, вероизповеданията, жалбите и петициите на гражданите](#)

21/09/2012

09:00 [Пленарно заседание](#)

21/09/2012

11:00 [Парламентарен контрол](#)

[17/09/2012](#)

[Делегация на Комисията по европейски въпроси на парламента на Финландия ще посети България на 17 септември](#)

Годишна работна програма

[Годишна работна програма на НС по въпросите на ЕС за 2012 г.](#)

Законопроекти свързани с правото на ЕС

На 12 септември 2012г. [Комисията по икономическата политика, енергетика и туризъм](#) обсъди и прие становище по законопроект за изменение и допълнение на Закона за потребителския кредит, № 202-01-44, внесен от Министерския съвет на 13.07.2012 г. Със законопроекта се въвеждат изискванията на Директива 2011/90/ЕС на Комисията от 14 ноември 2011 г. за изменение на част II на приложение I към Директива 2008/48/ЕО на Европейския парламент и на Съвета, в която са предвидени допълнителни допускания за изчисляването на годишния процент на разходите. Срокът за транспониране на Директива 2011/90/ЕС е 31 декември 2012 г. Съгласно член 2 от същата директива разпоредбите на законопроекта следва да се прилагат от 1 януари 2013 г.

На 13 септември 2012г. [Комисията по бюджет и финанси](#) обсъди и прие становище по законопроект за изменение и допълнение на Данъчно-осигурителния процесуален кодекс, № 202-01-46, внесен от Министерския съвет на 17.07.2012 г. Със законопроекта се въвеждат изискванията на Директива 2011/16/ЕС на Съвета от 15 февруари 2011 г. относно административното сътрудничество в областта на данъчното облагане и за отмяна на Директива 77/799/ЕИО. Срокът за транспониране на Директива 2011/16/ЕС е 31 декември 2012 г.

На 12 септември 2012 г. [Комисията по вътрешна сигурност и обществен ред](#) разгледа и прие на второ четене законопроект за изменение на Закона за българските лични документи, № 202-01-30, внесен от Министерски съвет на 08.06.2012 г.

Със законопроекта се предлагат разпоредби, гарантиращи съответствието на българското законодателство с изискванията на Директива 2011/94/ЕС на Комисията от 28 ноември 2011 г. за изменение на Директива 2006/126/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 20 декември 2006 г. относно свидетелства за управление на превозни средства; както и с част от изискванията на Директива 2006/126/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 20 декември 2006 г. относно свидетелства за управление на превозни средства

Новини от България свързани с ЕС

Влизането ни в Шенген ще се обсъжда след доклада за Румъния

Холандия смята, че въпросът за приемането на България и Румъния в Шенген не трябва да бъде обсъждан преди допълнителния доклад на Европейската комисия за Румъния, който предстои да излезе в края на годината. Това става ясно от внесената в холандския парламент позиция на правителството за юлските доклади на Европейската комисия за правосъдието и вътрешните работи, съобщава БНР.

Холандия смята, че условията за присъединяване на България и Румъния към Шенген още не са изпълнени, гласи позицията на правителството в оставка на Марк Руте, който се очаква след изборната си победа да оглави и следващия кабинет. В изпратената до парламента оценка е отчетено, че и двете страни са постигнали значителен напредък по мониторинговия механизъм в редица области, но все още не са покрили всички заложен в него показатели. Затова, според властите в Хага, наблюдението върху правосъдието и вътрешните работи у нас и в Румъния трябва да продължи. Холандия ще отстоява тази позиция на предстоящия в началото на следващата седмица Съвет по общи въпроси, на който ще бъдат обсъждани юлските доклади на Европейската комисия за България и Румъния.

Холандия все така обвързва заключенията в тях с темата "Шенген", и смята, че обсъждането ѝ трябва да бъде отложено за след края на годината, когато ЕК ще публикува допълнителен доклад за върховенството на закона и независимостта на институциите в Румъния. На това мнение са и други страни от ЕС, пише в позицията на правителството. В следващите дни холандският парламент ще може да задава въпроси по нея, като се очаква да я одобри с писмена процедура в края на тази седмица.

Насроченото за този четвъртък, 20.09.2012г. заседание на Съвета на вътрешните министри, на което трябваше да се обсъжда приемането ни в Шенген, беше отменено заради невъзможност да се постигне напредък по темата.

Източник: eurora.bg

Новини от европейските институции

Събития от изминалата седмица в европейските институции

Седмицата в Европейския парламент



Разпространението на филми онлайн в подкрепа на европейското кино

По-ефективното разпространение на филми и на други аудиовизуални материали в Интернет би могло да разшири достъпа до достиженията на европейското кино, заявява Жан-Мари Кавада (ЕНП, Франция), чийто доклад по темата бе приет от Европейския парламент на 11 септември 2012 г.

Г-н Кавада ни представи основните точки в своя доклад.

Какви конкретни мерки са необходими за подобряването на онлайн достъпа до аудиовизуални творби?

Разпространението на аудиовизуални творби в Интернет има две цели: разширяването на аудиторията и улесняването на разпространението зад граница.

Докладът цели да елиминира някои от съществуващите пречки пред постигането на тези цели.

Това може да стане чрез предлагането на субтитри на възможно най-много езици, облекчаването на условията за лицензиране в други страни, създаването на нови бизнес модели и въвеждането на нови методи на заплащане, особено чрез SMS-и.

Как онлайн разпространението може да помогне за популяризирането на европейските филми и на другите аудиовизуални творби?

Така те биха могли да стигнат по-бързо до нови пазари, което ще увеличи тяхната популярност и ще отвори нови възможности за бизнес.

Аз също така вярвам в силата на аудиовизуалното изкуство да обединява. В условията на растящ национализъм в отделни точки на Европа, киното е един полезен инструмент да разберем и да приемем другите. Чрез показването на различни култури и начини на живот филмите играят основна роля в изграждането на европейска идентичност.

Няма ли разпространението на европейски филми в Интернет да бъде заплаха за независимите киносалони?

Значението на киносалоните се запазва независимо от развитието на аудиовизуалния пазар в Интернет. Авторското кино ще продължи да поддържа тесни връзки с тези малки киносалони, които подчертават богатството и културното разнообразие на нашия континент.

Като докладчик аз защитих съхраняването на веригата на разпространение на филмите, което гарантира място на операторите на киносалони в разпределението на приходите от дистрибуцията. Независимо от това, докладът се обявява за по-голяма гъвкавост при разпространението, за да не се спира онлайн пазарът. Всичко е въпрос на намиране на точния баланс.

Как могат да бъдат защитени авторските права, ако онлайн разпространението се превърне в норма?

Защитата на авторските права се признава от нашата институция и е основен инструмент за насърчаване на творчеството в сектора на културата и аудиовизуалните творби.

Аз не виждам конфликт между развитието на дигиталния пазар и на правната защита на авторските права, но е необходимо действащите лица да се адаптират към промените.

ЕС трябва да помогне за осъществяването на този преход, особено чрез създаване на условия за развитие на легален пазар на произведения на изкуството, облекчаване на международното лицензиране и опростяване на процедурата за събиране на приходи от правата.

Ние трябва да се съсредоточим в създаването на среда, насърчаваща възникването на европейски дигитален пазар както от правна, така и от икономическа гледна точка.



Нарушете мълчанието за тайните затвори на ЦРУ, призовава Европейският парламент

Литва, Полша и Румъния трябва да започнат или да възобновят независими разследвания по обвиненията, че са съдействали на ЦРУ за задържането в тайни затвори и за осъществяването на разпити на лица, подозирани за терористични действия, заявява незаконодателна резолюция на ЕП, приета с голямо мнозинство на 11 септември 2012 г.

Пет години след последния доклад на Европейския парламент относно незаконната дейност на ЦРУ в Европа някои страни-членки продължават да не са склонни да разкрият пълната истина. По време на дебата на 10 септември 2012 г. в пленарна зала депутати разкритикуваха тяхното нежелание да окажат съдействие и поискаха разследванията да продължат.

"Трябва да се направи всичко, за се гарантира провеждането на строги и независими проучвания на случилото се и на отговорните лица", заяви докладчикът г-жа Hélène Flautre (Зелени/ЕСА, Франция) и добави: "Въображението на страните-членки не познава граници, когато се опитват да прикрият истината". Г-жа Flautre е убедена, че само "координиран европейски подход ... може да помогне за нарушаване на мълчанието".

Комисарят по правосъдието г-жа Viviane Reding призова засегнатите страни-членки да продължат да осъществяват "задълбочени, независими и безпристрастни разследвания за установяване на истината".

Депутати осъдиха липсата на прозрачност и непроследването на предполагаеми нарушения от страни-членки на правата на човека. "Пълен позор е, че европейски правителства отказват да кажат на хората за своята отговорност и да се извинят", заяви Sophie in 't Veld (АЛДЕ, Нидерландия). "Ние ще продължим да повдигаме въпроса, докато виновните не бъдат подведени под отговорност за нарушенията на правата на човека, които са били извършени от наше име", настоя тя.

"Ефективността на антитерористичните мерки и зачитането на човешките права не си противоречат, те се допълват", изтъкна г-жа Michèle Striffler (ЕНП, Франция) и подчерта, че "вкарването в таен затвор без съдебен процес не следва да бъде възможно на европейска територия".

По време на дебата бяха отправени призови да не се забравят жертвите на "войната срещу тероризма". Г-жа Tanja Fajon (С&Д, Словения) напомни за всички, които пострадаха и които все още страдат от последствията на политиката в отговор на

терористичните атаки преди 11 години. "Жертвите имат нужда от правосъдие и трябва да го получат", посочи и г-жа Flautre.

"Ние трябва да почистим собствения си заден двор. Колкото по-скоро, толкова по-добре", заяви Marie-Christine Vergiat (ОЕЛ/СЗЛ, Франция).

Някои депутати изразиха съмнения дали докладът на ЕП е подходящият начин за разискване на проблемите в тази област. Г-н Timothy Kirkhope (ЕКР, Великобритания) посочи, че "всяко едно такова разследване трябва да се проведе по установения ред" за независими съдебни разследвания в отделните страни-членки.



Бюджет за 2013 г.: депутатите са срещу орязването от Съвета на парите за растеж

Позицията на Съвета относно бюджета за 2013 г. бе подложена на критики по време на пленарен дебат на 11 септември заради предлаганите намаления на средствата за изследвания и развитие спрямо проектобюджета на Комисията.

Депутати изтъкнаха, че тези намаления са в противоречие с поставения акцент по време на срещата на върха на ЕС през юни върху политиките за растеж и създаване на работни места.

На 24 юли 2012 г. Съветът реши да предложи увеличение в бюджета за 2013 г. с 1.87 млрд. евро (или с 1.27%) на сумата на поетите задължения и с 3.6 млрд. евро (или с 2.79%) на сумата на плащанията спрямо бюджета за 2012 г. Това обаче на практика представляват намаления спрямо проектобюджета, подготвен от Комисията - с 1.15 млрд. евро (или 0.8%) на поетите задължения и с цели 5.29 млрд. евро (3.8%) на плащанията.

От името на кипърското председателство, г-н Андреас Мавроянис защити позицията на Съвета, като изрази увереност, че "тя намира точния баланс между признаването на трудната икономическа ситуация в страните-членки и предоставянето на достатъчна ... подкрепа за програми и действия за справяне с икономическата криза". Г-н Мавроянис посочи, че Съветът цели да задържи под контрол административните разходи и принципно отхвърля създаването на нови постове в институциите с изключение на онези, произтичащи от присъединяването на Хърватия.

Г-н Джовани Ла Виа (ЕНП, Италия), докладчик на ЕП за общия бюджет, възрази срещу липсата на последователност в позицията на Съвета. Според него, "Европа и нейните политики са изходът от кризата. Ние трябва да инвестираме по отговорен начин в изследвания, малки и средни предприятия и иновации, за да повишим растежа и да създадем работни места, особено за младите хора."

Г-н Дерек Воън (С&Д, Великобритания), докладчик за бюджета на ЕП и на другите институции и агенции, подчерта, че целта за средствата за администрация следва да бъде ограничено увеличение в рамките на 1,9%, включително разходите, свързани с приемането на хърватски служители вследствие на предстоящото присъединяване на страната. Той се застъпи за индивидуален подход при определянето на средствата за всяка институция вместо общото намаление, което предлага Съветът.

Комисарят по бюджетните въпроси Януш Левандовски заяви, че споделя опасенията на депутатите. Той посочи, че Съветът е направил най-дълбоките намаления на средства в политиките за конкурентоспособност и растеж и в кохезионната политика. По отношение на ограниченията на административните бюджети, г-н Левандовски

изтъкна, че "те трябва да са възможно най-големи, но не бива да са в ущърб на ефективността на администрацията, която сега е натоварена с много по-големи задачи".

Парламентът ще приеме своята позиция за бюджета през октомври 2012 г.

Междувременно, Комисията, Парламентът и Съветът ще продължат консултациите по темата с цел достигане на споразумение през ноември 2012 г.



"Осиротелите" произведения - скритото културно богатство на Европа

На 13 септември 2012 г. Европейския парламент ще гласува по проект на директива, която ще направи по-лесно предоставянето на достъп в Интернет до филми, романи или стихове, ако държателите на правата за тях не могат да бъдат открити.

Законодателният акт цели да облекчи дигитализирането и използването от страна на публични институции като библиотеки, музеи и обществени радиотелевизионни канали на т.нар. "осиротели" произведения на изкуството. Текстът определя ясни правила за присъждането на такъв статут - необходимо е да се проведе "щателно издирване по добросъвестен начин", което отговаря на определени критерии и само ако идентичността или местоположението на държателя на правата не могат да бъдат установени, то може да се счита за "осиротяло".

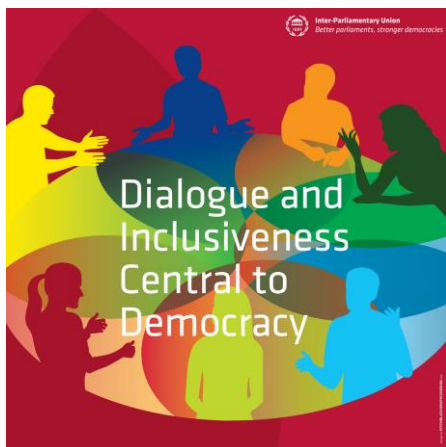
Освен това се урежда и въпросът за последващо предявяване на правата от техните държатели и за евентуални компенсации за използването на произведения, считани за "осиротели", като се защитават и интересите на институциите, които са ги направили обществено достояние.

Г-жа Lidia Joanna Geringer de Oedenberg (С&Д, Полша), докладчик по темата, обяснява така значението на директивата: "Това е един ясен законодателен акт, който дава правна сигурност на обществените институции, така че те да не се боят при използването на "осиротели произведения". Обществените институции съхраняват скрити такива творби, тъй като се опасяват, че ако ги направят обществено достояние без съгласието на държателите на правата, те могат да бъдат съдени и да понесат загуби от милиони евро. За тях това е твърде рисковано. Делът на тези творби в общата колекция достига понякога до 70% и опасността е те просто да бъдат забравени."

През юни 2012 г. представители на Парламента и на Съвета достигнаха до споразумение по темата. Това споразумение след това получи подкрепа на заседание на комисията по правни въпроси на 10 юли 2012 г. от почти всички политически групи с изключение на групата на Зелените. От тяхно име г-н Christian Engström (Швеция) заяви:

"Така подготвено, предложението няма да помогне за осигуряването на достъп до общото европейско културно наследство... в момента то просто не е от полза".

След гласуването в Парламента предлаганото законодателство трябва да бъде официално одобрено и от Съвета, за да влезе в сила.



15 СЕПТЕМВРИ - Международният ден на демокрацията - "Не трябва да я приемаме за даденост"

На 15 септември 2012 г. отбелязваме Международният ден на демокрацията, едно напомняне за нуждата да я защитаваме и да подпомагаме нейното разпространение. Председателят на ЕП Мартин Шулц заяви преди деня на честването: "Трябва да помним, че демокрацията процъфтява благодарение на участието и е заплашена в същата степен от апатията, страха и нетолерантността, както и от икономическите предизвикателства. Не трябва да я приемаме за даденост".

Г-н Шулц допълни: "Диалогът и стремежът към приобщаване са ключовите елементи на една политическа култура, основана на толерантността и взаимното уважение. Диалогът между различните политически сили и диалогът между политици и граждани са в основата на намирането на ефективни решения".

През 2007 г. ООН обяви учредяването на Международен ден на демокрацията, а за пръв път той бе отбелязан през 2008 г. Датата 15 септември 2012 г. е свързана с приемането през 1997 г. от Междупарламентарния съюз (световна организация на парламентите) на Всеобща декларация за демокрацията, утвърждаваща принципите, елементите и начините на упражняване на демократично управление.

Източник: страницата на Европейския парламент

Седмичата в Съвета



60 години от създаването на Съвета

Точно преди 60 години, от 8 до 10 септември 1952 г., се провежда в Люксембург първото заседание в историята на Съвета. Той заседава като Специален съвет на министрите от Европейската общност за въглища и стомана (ЕОВС), който предшества сегашния Съвет на Европейския съюз. По това време в Съвета заседават само шестте държави основателки (Германия, Франция, Италия, Белгия, Нидерландия и Люксембург). Сега ЕС наброява двадесет и седем държави членки.

Съветът е създаден на учредителна сесия, проведена на 8 септември в сградата на кметството в Люксембург. Първият му председател е германският канцлер Аденауер. Сред първите решения, взети на това септемврийско заседание през 1952 г., са приемането на Процедурния правилник на Съвета и създаването на секретариата на Съвета, който и до днес подпомага работата на Съвета на ЕС.

На 20 септември т. г. Съветът ще проведе своето 3185-о заседание, в състав „Правосъдие и вътрешни работи“. Сегашното номериране на заседанията на Съвета датира от влизането в сила на „Договора за сливане“ през 1967 г., с който се създават единен Съвет и единна Комисия. Преди тази дата са проведени близо 460 заседания на Съвета на ЕОВС — от 1952 г., както и на съветите на Европейската икономическа общност (ЕИО) и на Европейската общност за атомна енергия (ЕОАЕ) — от 1958 г.

Обща информация: Факти и цифри за Съвета:

Съветът е институцията на ЕС, в която заседават представителите на правителствата на държавите членки. Тази институция — съвместно с Европейския парламент — изпълнява законодателни и бюджетни функции. Съветът разработва политиката и има координиращи функции, по-специално по икономически въпроси, както е предвидено в Договорите. Той се състои от по един представител на всяка държава членка на равнище министри, упълномощен да поема ангажимент от името на правителството на държавата членка, която представлява, както и да упражнява нейното право на глас.

Въпреки че е единна институция, Съветът заседава в десет различни състава: [Общи въпроси](#); [Външни работи](#); [Икономически и финансови въпроси](#) (ECOFIN); [Правосъдие и вътрешни работи](#); [Селско стопанство и рибарство](#); [Заетост, социална политика, здравеопазване и потребителски въпроси](#); [Конкурентоспособност](#) (вътрешен пазар, промишленост, научни изследвания и космическо пространство); [Транспорт, телекомуникации и енергетика](#); [Околна среда](#); и [Образование, младеж, култура и спорт](#).

Сегашните състави бяха определени през юни 2002 г. от Европейския съвет на заседанието му в Севиля (Съветът по общи въпроси и външни отношения беше разделен с влизането в сила на Договора от Лисабон през декември 2009 г.).

По правило министрите, отговарящи за областите общи въпроси, външни работи, икономически и финансови въпроси и селско стопанство се срещат всеки месец. Другите състави на Съвета заседават от един до три пъти на полугодие. Общият брой на годишните заседания на Съвета нараства постепенно през годините — от 20 през 1967 г. до 96 през 1993 г. От 1993 г. насам броят на годишните заседания се установява на постоянно равнище от 70—75 заседания.

Съветът взема решения с квалифицирано мнозинство, освен когато в Договорите е предвидено друго. Между държавите членки са разпределени 345 гласа. Когато Съветът действа по предложение на Комисията, квалифицирано мнозинство се постига, ако са подадени поне 255 гласа „за“ от най-малко 14 члена на Съвета. Освен това всеки член на Съвета може да поиска потвърждение, че гласовете „за“ представляват най-малко 62 % от населението на ЕС. Нови разпоредби за квалифицирано мнозинство ще се прилагат от 1 ноември 2014 г. по силата на Договора от Лисабон.

Председателството на съставите на Съвета, с изключение на Съвета по външни работи, се осъществява от представителите на държавите членки в Съвета на 6-месечен ротационен принцип. Съветът по външни работи се председателства от върховния представител по въпросите на външните работи и политиката на сигурност.

Комитетът на постоянните представители (Корепер) на правителствата на държавите членки отговаря за подготовката на работата на Съвета. Работата на този комитет се подготвя от над 150 комитета и работни групи, съставени от делегати на държавите членки.

Основна тенденция в работата на Съвета през последните години е по-голямата прозрачност и откритост както по отношение на достъпа до документи, така и по отношение на публичността на обсъжданията. През 1992 г. Европейският съвет от Единбург постави началото на „откритите дебати“, като с течение на времето тази практика значително се разшири, последно с Договора от Лисабон. По силата на този договор Съветът заседава в открито заседание, когато обсъжда и гласува проекти на законодателни актове. Откритите дебати и обсъждания могат да бъдат проследени на портала на Съвета за видеоматериали: <http://video.consilium.europa.eu/>.

Заседанията на Съвета се провеждат в Брюксел, а през април, юни и октомври — в Люксембург. Някои от заседанията обаче се провеждат и на други места, по-специално в Женева в контекста на преговорите в рамките на СТО.

В първото заседание на Съвета през 1967 г. участват само шестте държави основателки и се работи на четири езика. След последващите разширявания през 1973 г. (Дания, Ирландия и Обединеното кралство), 1981 г. (Гърция), 1986 г. (Испания и Португалия), 1995 г. (Австрия, Финландия и Швеция), 2004 г. (Кипър, Чешката република, Естония, Унгария, Латвия, Литва, Малта, Полша, Словакия и Словения) и 2007 г. (България и Румъния) броят на държавите членки нараства до 27, а на официалните езици — до 23. Хърватия се очаква да се присъедини към Европейския съюз през юли 2013 г.

Освен редовните и официални заседания на Съвета, провеждани от 1967 г. насам, през всяко полугодие действащото председателство организира неофициални заседания на равнище министри, които се провеждат в собствената му страна. Тези заседания не приключват с официални заключения или решения, но дават възможност на министрите да проведат неофициален обмен на мнения, често за да изготвят насоки за бъдещи действия.

Съветът се подпомага от Генерален секретариат под ръководството на генерален секретар, като този пост в момента заема г-н Уве Корсепиус. В Генералния секретариат работят около 3 000 служители.

Генералният секретариат на Съвета подпомага също Европейския съвет и неговия председател г-н Херман ван Ромпъй.

Седалището на Съвета е в Брюксел; от 1995 г. то се помещава в сградата „Justus Lipsius“, разположена в европейския квартал, до кръстовище „Rond-point Schuman“.

Съветът се е помещавал последователно в сграда „Ravenstein“ в центъра на Брюксел и в сграда „Charlemagne“ от 1971 г. до 1995 г.

За повече информация:

[Съобщение за печата, публикувано след първото заседание на Съвета, проведено в Люксембург от 8 до 10 септември 1952 г.](#) (pdf, fr) [факсимиле на оригиналния документ]

[Съобщение за печата, публикувано след първото заседание на Специалния съвет на министрите на ЕОВС \(Люксембург, 10 септември 1952 г.\)](#) (en)

Източник: страницата на Съвета

Председателство на Съвета на ЕС



CYPRUS PRESIDENCY OF THE COUNCIL
OF THE EUROPEAN UNION



Кипър поема председателството на ЕС на 1 юли 2012 г. на фона на продължаващи опасения във връзка с бавното темпо на икономическото възстановяване и кризата със суверенните дългове в еврозоната.

Публичните бюджети трябва да бъдат приведени в съответствие с договорените ограничения в ЕС, а също така трябва да се стимулира растежа. През следващите 6 месеца Кипър ще насочи вниманието си към мерки в подкрепа на тези цели.

Една от основните задачи на страната е да постигне споразумение по бюджетните предложения за 2014-2020 г. [de](#) [en](#) [fr](#) на Комисията. Бюджетът определя средносрочните приоритети на ЕС – ускоряване на икономическия растеж, създаване на работни места и повишаване на конкурентоспособността.

По време на своето председателство Кипър ще продължи да работи за подобряване на икономическата координация между страните от ЕС и за контрол над националните бюджети с цел поддържането им в рамките на договорените ограничения.

Друг приоритет са инвестициите в програми, създаващи повече и по-добри работни места, както и усвояването на съответните умения по-специално от безработни млади хора.

Кипър ще продължи работата по програми, насърчаващи по-активен и здравословен начин на живот и по програми, свързани със застаряването на европейското население.

Свързване на Европа

Кипър се надява да постигне напредък по предложенията на Комисията за реални ползи от европейската икономическа интеграция (единния пазар) за гражданите и предприятията, което освен всичко друго ще стимулира растежа.

Ще бъде поставен акцент върху мерки за подпомагане на процъфтяването на малки предприятия и върху създаването на единен цифров пазар [en](#).

Кипър ще контролира текущите преговори за свързване на европейските енергийни, транспортни и комуникационни мрежи. Свързването на инфраструктурата в ЕС засилва конкуренцията и спомага за намаляване на цените за потребителите.

Една от основните цели на Кипър е да постигне споразумение за по-интегрирана морска политика. Обмисляните от лидерите на ЕС предложения на Комисията целят засилване на координацията в Съюза с оглед по-ефективно управление на морските ресурси.

Управление на европейските граници

Постигането на споразумение по общите правила за търсещите убежище също е важно с оглед на миналогодишните събития в Северна Африка и последвалата ги мащабна имиграция в Европа.

Лидерите на ЕС искат управлението на външните граници на Съюза да се подобри. Те обмислят също така нови споразумения за Шенгенското пространство.

Още за 6-месечната програма на Кипър  

Уеб сайт на Кипърското председателство: <http://www.cy2012.eu/>

Новини от Европейската комисия

Виж: [Тема на седмицата](#)



Книги от фонда на Европейския документационен център

Книги получени в ЕДЦ

Annual epidemiological report on communicable diseases in Europe

Издание относно болестите в Европа за 2010 г.

ЕС 1643

European guidelines for quality assurance in colorectal cancer screening and diagnosis

Издание относно раковите болести в ЕС

ЕС 1644

Children and AIDS

Доклад за децата и болестите

ЕС 1645

Bridging the gap: The role of monitoring and evaluation in evidence – based policy making – UNICEF

Издание относно преодоляването на различията при децата

ЕС 1646

Core commitments for children in humanitarian action

Издание относно основната грижа за децата в хуманитарната дейност
ЕС 1647

Forestry in the EU and the world: A statistical portrait

Издание относно горите в ЕС и в света – 2011 г.
ЕС 1648

European competitiveness report – 2010

Доклад за конкурентоспособността за 2010 г.
ЕС 1649

The European Economic and Social Committee during the Hungarian Presidency: January - June 2011

Издание относно европейския икономически и социален комитет по време на унгарското председателство
ЕС 1650

Industrial relations in Europe – 2010

Индустриални връзки в Европа – 2010
ЕС 1651

Europe's energy position - Annual report 2010

Доклад за енергийната позиция в Европа за 2010 г.
ЕС 1652

Demography report 2010: Eurostat

Доклад за демографията в ЕС за 2010 г.
ЕС 1653

SOLVIT – report 2010

Доклад за СОЛВИТ за 2010 г.
ЕС 1654

2010 Annual report on the Functioning and Development of the Your Europe Advice service

Годишен доклад относно функционирането и развитието на европейската съветническа служба за 2010 г.
ЕС 1655

Strategy for equality between women and men: 2010-2015

Стратегия относно равенството между мъжете и жените: 2010-2015
ЕС 1656

Report on progress on equality between women and men in 2010

Доклад относно напредъка за равенството между мъжете и жените за 2010 г.
ЕС 1657

The Social Dimension of the Europe 2020 strategy: A report of the social protection committee – 2011

Социалното измерение в стратегията ЕВРОПА 2020
ЕС 1658

European agency for Safety and Health at Work – Annual report 2010

Годишен доклад за 2010 година на Европейската агенция за безопасност и здраве при работа
ЕС 1659

Youth employment measures: European employment Observatory Review – 2010
Мерки относно заетостта при младежта – преглед за 2010 г.
ЕС 1660

Second biennial Report on social services of general interest
Втори доклад относно социалните служби от общ интерес
ЕС 1661

Joint research center – annual report 2010
Годишен доклад на изследователския център на ЕС за 2010 г.
ЕС 1662

A field guide to the main languages of Europe
Ръководство за основните езици в Европа
ЕС 1663

European center for disease prevention and control – summary of key publications – 2010
Издание на европейския център за превенция и контрол на заболяванията за 2010 г.
ЕС 1664

European economy – Capital flows to converging European economies from boom to drought and beyond
Издание относно капиталовите потоци за 2011 г.
ЕС 1665

European economy – The economic adjustment programme for Ireland - 2010
Издание относно икономическата програма за Ирландия за 2010 г.
ЕС 1666

European economy – The economic adjustment programme for Greece
Издание относно икономическата програма за Гърция за 2011 г.
ЕС 1667

European economy – The economic adjustment programme for Ireland - 2011
Издание относно икономическата програма за Ирландия за 2011 г.

ЕС 1668

European economy – The economic adjustment programme for Portugal – 2011
Издание относно икономическата програма за Португалия за 2011 г.
ЕС 1669

Pre-accession economic programmes of candidate countries: EU commission assessments - 2011
Икономическа програма на страните кандидатки за членство на ЕС за 2011 г.
ЕС 1670

European economy – Economic and fiscal programmes of potential candidate countries: EU commission assessments – 2011

Издание относно икономическа и фискална програма на страните кандидатки за членство на ЕС за 2011 г.

ЕС 1671

European economy – Progress towards meeting the economic criteria for accession: the assessments of the 2011 progress reports and the opinion (Serbia)

Издание относно напредъка на икономиката на Сърбия в предприсъединяването към ЕС

ЕС 1675

European economy: The EU's neighboring economies: coping with new challenges - 2011

Издание относно предизвикателствата в икономиките на страните съседки на ЕС за 2011 г.

ЕС 1676

Report on the risk assessment of mephedrone in the framework of the Council decision of new psychoactive substances

Издание относно наркотичните вещества за 2011 г.

ЕС 1678

European economic forecast - 2011

Икономическо издание относно европейската икономика за 2011 г.

ЕС 1679

Labor market developments in Europe

Издание относно пазара на труд в Европа за 2011 г.

ЕС 1680

European economy – Public finance in EMU - 2011

Публичните финанси в икономическия и паричен съюз за 2011 г.

ЕС 1681

Народно събрание
Отдел „Европейско право“
eubulletin@parliament.bg
vesna@parliament.bg